

# 第61回 日本公衆衛生学会総会 ご旅行(宿泊・航空)のご案内

平成14年10月23日(水)～10月25日(金)の3日間にわたり、「第61回日本公衆衛生学会総会」がさいたま市において開催されます。

このたび、参加者の便宜をお図りするため宿泊等のお世話を(株)ジェイティービー団体旅行埼玉支店にてお取り扱いさせていただくことになりました。

学会のご成功をお祈りし、皆様方からのお申し込みをお待ち申し上げております。

(株) ジェイティービー 団体旅行埼玉支店  
支店長：中村 弘和  
〒330-0845 さいたま市大宮仲町2-75  
TEL (048) 644-5313  
FAX (048) 649-0746

<http://www.jtb.co.jp/society/institution/koshu/>

## 1.《宿泊プラン》

ご宿泊のみをご希望のお客様

1) 宿泊日：平成14年10月22日(火)～10月24日(木)

2) 宿泊料金：1泊朝食付(税金サービス料込み)

地区	部屋タイプ	宿泊料金(お一人様)	申込記号	宿泊ホテル
さいたま市	デラックスシングル(1名利用)	14,700	AD	パレスホテル大宮
	シングル(1名利用)	12,600	AS	パレスホテル大宮
		13,125	BS	浦和ロイヤルバインズホテル
		11,025	CS	浦和東武ホテル
		9,450	DS	ホテルアルーサ清水園
		8,925	ES	ラフレさいたま
		8,925	FS	浦和ワシントンホテル
		8,505	GS	パイオランドホテル
		8,400	HS	プリランテ武蔵野
		7,665	IS	マロウドイン大宮
		7,450	JS	アウルホテル大宮
	7,350	KS	プラザホテル浦和 ※朝食なし	
	6,720	LS	与野第一ホテル	
	ツイン(2名利用)	10,500	AT	パレスホテル大宮
		11,550	BT	浦和ロイヤルバインズホテル
		9,450	CT	浦和東武ホテル
		9,450	DT	ホテルアルーサ清水園
		8,190	ET	ラフレさいたま
		8,715	FT	浦和ワシントンホテル
7,035		GT	パイオランドホテル	
7,875	HT	プリランテ武蔵野		
6,615	IT	マロウドイン大宮		
池袋	シングル(1名利用)	12,075	SS	サンシャインシティプリンスホテル
	ツイン(2名利用)	8,925	ST	

- ◆ お申し込みの受付の早い方から優先してお取り扱いいたします。(弊社到着日を受付日といたします。)
- ◆ 複数人数でお申し込みの方は、できましたらツインでのお申し込みにご協力ください。
- ◆ プラザホテル浦和(KS)につきましては、1泊ルームチャージ・税金・サービス料込となりますのでご注意ください。
- ◆ 各ホテルの確保数には限りがありますので、第2希望・第3希望をご記入くださいますようお願いいたします。  
(ご希望のホテル・部屋タイプをご用意できない場合は、事前にご連絡を差し上げます。)
- ◆ ご宿泊のみをご希望のお客様との契約は、手配旅行契約となります。

3) 宿泊取消料

- ◆ お取消し・ご変更が生じた場合は、e-mail、FAX もしくは郵便でご連絡ください。お電話でのご連絡はお受けできません。
- ◆ お客様の都合でご予約を取り消される場合は、1人1泊につき、下記のとおり取消料を申し受けさせていただきます。

連絡日	宿泊日の14日前から8日前まで	宿泊日の7日前から2日前まで	宿泊日の前日	宿泊日当日及び不泊
取消料	10%	20%	50%	100%

4) 旅行取扱料金

旅行取扱料金として、お一人様 500 円を申し受けます。お取消の場合もご返金いたしかねますのでご了承ください。

宿 泊 M A P

施設・ホテル名	最寄駅
① ソニックシティ(学会会場)	大宮駅 歩3分
② パレスホテル大宮	大宮駅 歩3分
③ マロウドイン大宮	大宮駅 歩3分
④ パイオランドホテル	大宮駅 歩3分
⑤ アウルホテル大宮	新都心駅 歩5分
⑥ 与野第一ホテル	北与野駅 歩15分
⑦ ホテルアレーサ清水園	北与野駅 歩0分
⑧ ラフレさいたま	新都心駅 歩7分
⑨ プリランテ武蔵野	新都心駅 歩5分
⑩ 浦和ロイヤルパインズホテル	浦和駅 歩7分
⑪ 浦和ワシントンホテル	浦和駅 歩3分
⑫ 浦和東武ホテル	浦和駅 歩8分
⑬ プラザホテル浦和	中浦和駅 歩1分
⑭ サンシャインシティプリンスホテル	池袋駅 歩8分

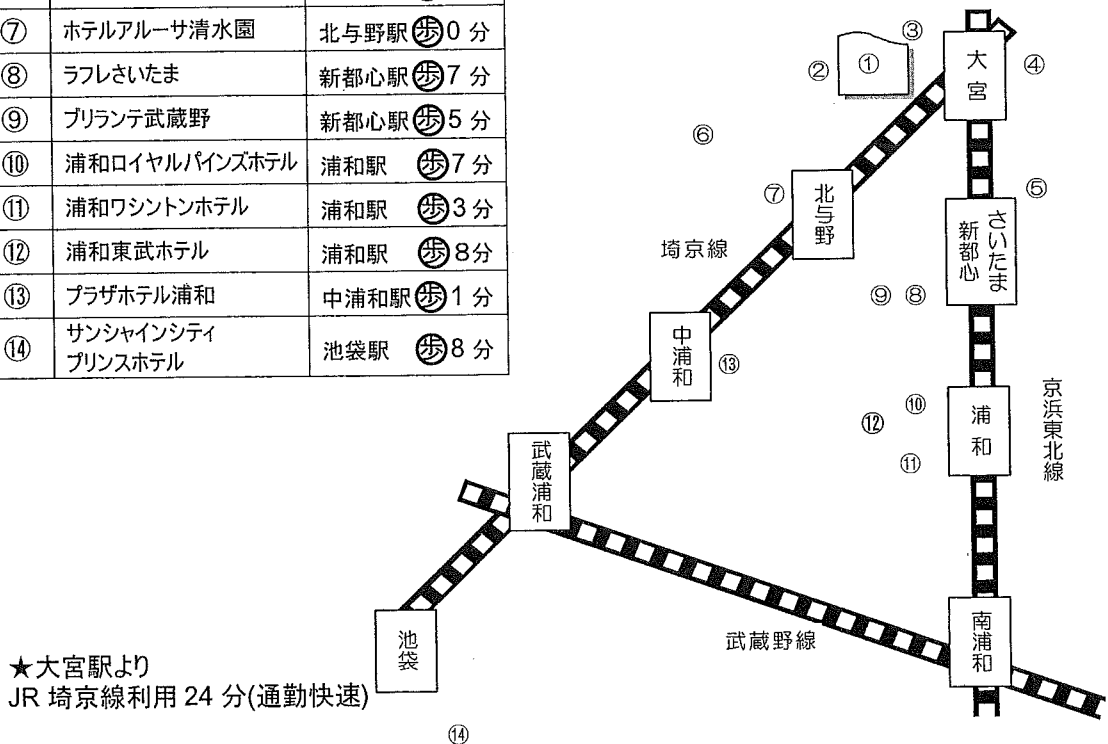
〔駅間所要時間〕

● JR 京浜東北線

大宮駅・・・さいたま新都心駅・・・浦和駅  
(2分) (6分)

● JR 埼京線 ( ) 駅間所要時間

大宮駅・・・北与野駅・・・中浦和駅・・・池袋駅  
(2分) (8分) (26分)



★大宮駅より  
JR 埼京線利用 24 分(通勤快速)

## 2. 《航空券+宿泊プラン》

東京(羽田)往復の航空券とご宿泊をご希望のお客様

◆3日間コース《往復航空+宿泊料金(2泊、2朝食)》

◆4日間コース《往復航空+宿泊料金(3泊、3朝食)》

○利用航空会社: JAS(日本エアシステム) 適用航空運賃(団体包括運賃)

○最少催行人員: 8名

○添乗員: 同行しません。

### 1) 日程表

日次	行程	お食事
1	1 札幌又は 航空機 (JAS) 現地お客様負担 福岡空港 ————— 羽田空港 ————— さいたま マロウドイン大宮(泊)	朝: × 昼: × 夕: ×
2	2-3 終日: フリータイム	朝: ○ 昼: × 夕: ×
3	4 現地お客様負担 航空機(JAS) 札幌又は 出発までフリータイム ————— 羽田空港 ————— 福岡空港	朝: ○ 昼: × 夕: ×

2) ご出発日 10月22日(火)、10月23日(水) 札幌又は福岡発

3) ご旅行代金 \* 以下の一覧表をご参照ください。 ※航空機の時刻は予定となります。確定時刻につきましては、ご出発時にお送りする日程表でご確認下さい。

復路		10/24		10/25			
		東京 15:00 札幌 16:30	東京 17:05 福岡 18:50	東京 10:20 札幌 11:50	東京 17:00 札幌 18:30	東京 09:40 福岡 11:25	東京 18:05 福岡 19:50
10/22	札幌 東京 10:00 11:30	39,500円 HA		46,000円 HC	46,000円 HE		
	札幌 東京 14:30 16:00	39,500円 HB		46,000円 HD	46,000円 HF		
	福岡 東京 09:30 10:55		40,500円 KA			47,000円 KC	47,000円 KE
	福岡 東京 13:55 15:20		40,500円 KB			47,000円 KD	47,000円 KF
10/23	札幌 東京 09:05 10:35			39,500円 HG	39,500円 HH		
	福岡 東京 09:30 10:55					40,500円 KG	40,500円 KH

### <ご旅行代金一覧表の見方>

復路		10/25	
		東京 17:00 札幌 18:30	
10/22 往路出発日	札幌 東京 往路出発地 往路到着地 10:00 11:30 出発時刻 到着時刻	46,000円 ご旅行代金 HE お申込記号	

復路出発日

復路出発地と出発時刻

復路到着地と到着時刻

#### 《宿泊ホテル》

マロウドイン大宮

\*\* JR 大宮駅下車 5分 \*\*

学会会場より徒歩約2分。好立地のホテルです。

・チェックイン: 15:00

・チェックアウト: 10:00

◆ご旅行代金には、お一人当りの往復の航空機運賃(航空保険料金)・宿泊ホテルのお二人部屋をお二人で利用した場合のお一人当り宿泊料金と朝食料金を含みます。宿泊ホテルはマロウドイン大宮のみとなります。

◆お一人部屋希望につきましては、3日間コース ¥2,000.-、4日間コース ¥3,000.- の追加料金が加算されます。

◆航空券+宿泊プランをご希望のお客様との契約は、主催旅行契約となります。

## ご旅行条件(要約)

詳しい旅行条件を説明した書面を用意していますので、事前にご確認の上お申込みください。

### ● 主催旅行契約

この旅行は、(株)ジェイティービー(東京都品川区東品川2-3-11 国土交通大臣登録業務第64号。以下「当社」という)が主催する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と主催旅行契約(以下「旅行契約」という)を締結する事になります。又、契約の内容・条件は、各プランごとに記載されている条件のほか、下記条件、別途お渡しする旅行条件書(全文)、出発前にお渡しする確定書面(最終旅行日程表)及び当社旅行契約約款主催旅行契約の部によります。

### ● 旅行のお申込み

- (1) 別紙のお申込書に必要事項をご記入の上 8月31日までに JTB 団体旅行埼玉支店宛、郵送、FAX・Eメールにてお申込みください。  
なお、先着順に受付いたしますので定員になり次第締め切らせていただきます。
- (2) お申し込みの際には第2希望、第3希望をご記入くださいますようお願い致します。  
(第1希望のみの場合はその旨ご記入くださいますようお願いいたします。)

### ● 契約の成立

- (1) お申込書をいただいた後に、順次、回答と確定書面(最終旅行日程表及び予約確認証等)・旅行条件書全文・ご請求書をお送りいたします。
- (2) 10月8日までにご請求書に記載のご旅行代金をお振込ください。
- (3) 旅行契約は当社がご旅行代金を受領した時に成立するものとします。

### ● 旅行に含まれるもの

各プランごとの旅行日程に明示した運送機関の運賃・料金(注釈のないかぎりエコノミークラス)、宿泊費、食事代、旅行取扱料金及び消費税等諸税。  
(コースに含まれない交通費等の諸費用及び個人的費用は含みません)

### ● 取消料

	取消日	取消料
旅行開始日の前日から 起算しさかのぼって	1) 14日目に当たる日以前の解除 (日帰り旅行にあつては11日目)	無料
	2) 13日目に当たる日以降の解除 (日帰り旅行にあつては10日目)(3~5を除く)	旅行代金の20%
	3) 7日目に当たる日以降の解除(4~6を除く)	旅行代金の30%
	4) 旅行開始日の前日の解除	旅行代金の40%
	5) 当日の解除(6を除く)	旅行代金の50%
	6) 旅行開始後の解除又は無連絡不参加	旅行代金の100%

- この旅行条件は2002年2月1日を基準としております。又、旅行代金は2002年2月1日現在の有効な運賃・規則を基準として算出しています。

#### ■ 旅行主催

(株)ジェイティービー団体旅行埼玉支店

国土交通大臣登録旅行業第64号

〒330-0845 さいたま市大宮仲町2-75

営業時間/09:30~17:30 月~金(土日祝休業)

一般旅行業務取扱主任者:杉沢 徳昭

.....  
 一般旅行業務取扱主任者とは、お客様の旅行  
 を取扱う営業所での取引に関する責任者です。  
 この旅行契約に関しご不明な点があれば、ご遠  
 慮なく左記の取扱主任者にお尋ねください。  
 .....



ボンド保証会員

### 3. 《申し込み及び支払方法のご案内》

◆ 申込先 〒330-0845 さいたま市大宮仲町 2-75

大宮フコク生命ビル

(株)ジェイティービー団体旅行埼玉支店

第61回日本公衆衛生学会総会 係

TEL (048)644-5313(問い合わせのみ)

FAX (048)649-0746

営業時間 9:30～17:30 月～金(土日祝/休業)

E-mail:dansaitama\_ec@kit.jtb.co.jp

URL: <http://www.jtb.co.jp/society/institution/koshu/>

◆ 申込締切

平成14年8月31日(土)必着

締切り後も受付いたしますが、ご希望に添えない場合がございます。

◆ お申込から予約回答発送までのスケジュール

① 別紙申込書に必要事項をご記入の上、FAX 又は郵送にてお申し込みください。

\* インターネット受付でお申込の場合は、弊社ホームページにアクセスの上、お申し込みください。申込書様式を掲載しておりますので、ご利用ください。

\* 変更・取消しの場合は、e-mail、FAXまたは郵送でご連絡ください。

電話でのお申込み・変更・取消しはお受けできませんのでご了承ください。

\* 受付は先着順といたします。(弊社到着日を受付日といたします。)

② 申込締切後、9 月末ころまでに宿泊利用券、搭乗引換券、代金請求書などを送付いたします。

③ 指定期日までに請求額をお振り込みください。振込の確認ができない場合、ご予約を取り消させていただきます場合もありますのでご注意ください。

④ 払い込み手数料は、各自ご負担下さい。

⑤ 取り消し変更によるご返金等の清算は事務手続き上学会終了後 11 月中に行いますのでご了承ください。



**第 61 回 日本公衆衛生学会総会  
宿泊プラン・航空券+宿泊プラン 申込書**



申込締切日: 8月31日(土)

郵送・FAXの場合はA4サイズに拡大コピーしてください。

都道府県名		所属名	
フリガナ		電話番号	
申込責任者名		FAX 番号	
書類送付先	〒		
該当に○を付けて下さい。 勤務先・ご自宅			

★航空券+宿泊プランにお申し込みの方は年齢をご記入ください。

	フリガナ 氏名	年齢	性別	宿泊プラン						航空券+宿泊プラン		備考			
				宿泊日				ホテル申込記号			申込記号		シングル 希望 有 = ○ 無 = ×	同室 者他	
				10/22	10/23	10/24	宿泊計	第1希望	第2希望	第3希望	第1希望				第2希望
例	サイタマタロウ 埼玉 太郎		男	○	○	○	3	AS	BS	CS					
1			男女												
2			男女												
3			男女												
4			男女												
5			男女												

- この参加申込書はすべての基本台帳となりますので楷書で正確にご記入の上、申込先へご送付ください。
- 各ホテルの確保数には限りがありますので、第2希望、第3希望をご記入くださいますようお願いいたします。  
(ご希望のホテル・部屋タイプがご用意できない場合は、事前にご連絡を差し上げます。)
- 先着順の申し込みになります。後日、担当者より宿泊などのご案内をいたします。
- 変更・取消の場合は、申込先へ e-mail・FAX または郵送にてご連絡ください。  
(お電話での変更・取消はお受けしておりません。)
- 変更・取消に関わる参加費用の払い戻しは総会終了後、お客様指定の銀行口座へ振込にてご返金させていただきます。
- 同室をご希望の方は、同室者も必ず1名分の申込欄を使用し、組み合わせを備考欄にご記入ください。

\* 返金の場合の振込先

【申込先】 〒330-0845 さいたま市大宮仲町 2-75  
大宮フコク生命ビル  
(株)ジェイティービー団体旅行埼玉支店  
「第61回日本公衆衛生学会総会 係」  
**FAX:048-649-0746**

ふりがな	銀行
ふりがな	支店
口座	当座・普通
口座番号 No.	
口座名	